



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

E/ECE/1331
2 April 1996

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

Пятьдесят первая сессия
(Пункт 4 предварительной повестки дня)

**ПРОМЕЖУТОЧНЫЙ ДОКЛАД СОЗДАННОЙ КОМИССИЕЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ
ГРУППЫ ПО СТРАТЕГИЧЕСКИМ НАПРАВЛЕНИЯМ И ЭФФЕКТИВНОСТИ**

Подготовлено Специальной рабочей группой

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В течение более 40 лет Европейская экономическая комиссия (ЕЭК) является уникальным инструментом для экономического диалога и сотрудничества между ее государствами-членами, во многих из которых имеются совершенно различные политические и экономические системы. С учетом важных политических и экономических изменений, происходящих в регионе с 1990 года, Комиссия и ее основные вспомогательные органы (ОВО) приводят свои программы и методы работы в соответствие с современными потребностями региона, одновременно развивая накопленную ранее совокупность знаний.

2. ЕЭК является открытым региональным форумом для обсуждения экономических вопросов, и она вносит свой вклад в укрепление атмосферы сотрудничества в Европе. Она представляет собой инструмент для отслеживания формирующихся тенденций и для подготовки статистических данных. ЕЭК является инициатором разработки правовых документов, конвенций и стандартов, которые во многих случаях имеют глобальное значение. Она оказывает помощь странам с переходной экономикой в процессе преобразований и их интеграции в европейскую и мировую экономику в рамках целого ряда рабочих совещаний, организуемых по просьбам получателей помощи, консультационных услуг и разработки программ и проектов.

3. В течение этого периода ЕЭК и ее ОВО также занимались укреплением своих взаимосвязей с другими межправительственными организациями, частным сектором и неправительственными организациями через целую сеть контактов.

4. В настоящее время осуществляется реформа ЕЭК, включающая углубленный обзор деятельности Комиссии и ее ОВО, который правительства государств - членов ЕЭК начали в последние 12 месяцев, приняв решения А (50) и 1 (1995-S) Комиссии.

5. Настоящий промежуточный доклад содержит общий обзор работы, проделанной с сентября 1995 года в целях выполнения вышеупомянутых решений.

II. ПОСЛЕДУЮЩАЯ РАБОТА, ПРОВЕДЕННАЯ В ПЕРИОД С СЕНТЯБРЯ 1995 ГОДА ПО МАРТ 1996 ГОДА

6. За указанный период Специальная рабочая группа провела четыре совещания. На своем первом совещании 13 октября 1995 года Рабочая группа была проинформирована о вопроснике, который президиум Комиссии планировал разослать председателям основных вспомогательных органов ЕЭК. На своем втором совещании 6 ноября 1995 года она постановила, что для получения откликов от правительств стран ЕЭК с их мнениями о процессе обзора следует также использовать вопросник, разосланный правительствам ЕЭК через представительства в Женеве. На этом совещании Рабочая группа также в предварительном порядке обсудила вопрос о том, как правительства государств-членов оценивают ход осуществления положений пункта d) решения 1 (1995-S) 1/, а также обсудила предварительное расписание, которое необходимо будет учитывать в процессе обзора. На своем третьем совещании (11 декабря 1995 года) Рабочая группа согласовала форму, содержание и структуру вопросника, который, согласно ее решению, должен использоваться для консультаций с правительствами в процессе обзора. Базовые данные для вопросника, касающиеся элементов программ ОВО, были подготовлены секретариатом ЕЭК. Вопросник состоял из двух разделов: в первом разделе содержалось несколько вопросов общего характера с целью выяснения мнений правительств в отношении текущей и будущей деятельности ЕЭК, а во втором приводилась подробная оценка программы работы ЕЭК. Вопросник был разослан правительствам 22 января 1996 года, и им было предложено представить свои ответы до 15 апреля 1996 года. Рабочая группа будет учитывать эти ответы в своей будущей деятельности по осуществлению различных положений решения 1 (1995-S).

1/ Постановляющая часть решения 1 (1995-S) Комиссии и пункт d) этого решения гласят следующее: "(Для определения этих стратегических направлений Специальной рабочей группе следует в консультации со вспомогательными органами, когда это необходимо...) проводить оценку эффективности работы Комиссии с точки зрения расходов для подготовки предложений об эффективной экономии для рассмотрения на специальном совещании Комиссии". (Данное специальное совещание Комиссии пока что не было проведено.)

7. Президиум Комиссии также пожелал внести свой вклад в этот обзор и поэтому принял решение подготовить по своей собственной инициативе вопросник для распространения среди президиумов всех основных вспомогательных органов ЕЭК и связанных с ними органов, подотчетных непосредственно Комиссии, в качестве возможного вклада в такой обзор. Этот вопросник был разослан Председателям указанных органов 1 ноября 1995 года. Ответы были получены от всех 16 Председателей и были разосланы всем государствам-членам. Кроме того, секретариат и президиум подготовили документ, обобщающий эти ответы, и распространили его среди правительств всех стран - членов ЕЭК вместе с некоторыми предварительными выводами, которые можно было сделать на основе этих ответов. Этот вклад президиума будет также приниматься во внимание Рабочей группой при проведении ее обзора.

8. На своем четвертом совещании (22 марта 1996 года) Рабочая группа согласовала содержание и структуру своего промежуточного доклада.
